

GALAXY LINE

Руководство по эксплуатации
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

RUS

KAZ



Блендер стационарный
Стационарлық блендер

GL2160

EAC

С ЭТОЙ МОДЕЛЬЮ ПОКУПАЮТ:



GL0591

ЧАЙНИК ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ

- Мощность 1200 Вт
- Объем 1,5 л
- Скрытый нагревательный элемент
- Корпус из термостойкого стекла
- Электронный регулятор температуры от 40 °С до 80 °С
- Съемный стальной фильтр для заваривания чая
- Автоотключение при закипании
- Автоотключение при отсутствии воды
- Шкала уровня воды

ФУНКЦИЯ «ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ»

ФУНКЦИЯ «ЗАВАРИВАНИЕ ЧАЯ»

СЪЕМНЫЙ СТАЛЬНОЙ ФИЛЬТР



GL2230

МИКСЕР ПЛАНЕТАРНЫЙ

- Мощность 700 Вт
- Чаша из нержавеющей стали объемом 4 л
- 3 сменные насадки:
- - насадка-венчик из нержавеющей стали 18/10
- - насадка из литого алюминия для перемешивания
- - насадка из литого алюминия для замешивания теста
- Легкая смена насадок
- Прозрачная защитная крышка с отверстием для добавления ингредиентов
- 12 скоростей
- Прорезиненные ножки, препятствующие скольжению

ПЛАНЕТАРНОЕ ВРАЩЕНИЕ / БОЛЬШОЙ ОБЪЕМ

НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА



GL9516

НАБОР ПОСУДЫ 6 ПРЕДМЕТОВ

- Объем кастрюль: 3 л / 5,2 л
- Объем сковороды-вок: 3,8 л
- Диаметр сковороды-вок: 28 см
- Высококачественный литой алюминий толщиной 3 мм
- Керамическое мраморное покрытие Excilon
- Крышки из термостойкого стекла
- Бакелитовые ручки с покрытием Soft-Touch
- Термоаккумулирующее дно (подходит для всех типов плит, в том числе индукционных)

ЛИТОЙ ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫЙ АЛЮМИНИЙ

КЕРАМИЧЕСКОЕ МРАМОРНОЕ ПОКРЫТИЕ

EXCILON



GL2803

ВЕСЫ КУХОННЫЕ ЭЛЕКТРОННЫЕ

- Элемент питания типа «ААА», 2шт. (в комплекте)
- Жидкокристаллический дисплей
- Максимально допустимый вес 5 кг
- Цена деления 1г
- Функция обнуления массы тары
- Автоматическое отключение
- Индикатор перегрузки
- Индикация низкого заряда элемента питания
- Единицы измерения: грамм, килограмм, унция, фунт
- Прорезиненные ножки для устойчивости и предотвращения скольжения

СОДЕРЖАНИЕ / МАЗМҰНЫ

1 Общие указания	4
2 Технические требования	4
3 Комплектность	5
4 Требования безопасности	5
5 Функциональные элементы электроприбора	8
6 Подготовка к работе	9
7 Порядок работы	9
9 Правила хранения	12
10 Срок службы	12
11 Возможные неисправности и методы их устранения	13
12 Гарантии изготовителя	13
13 Прочая информация	14
1 Жалпы деректер	15
2 Техникалық талаптар	15
3 Жиынтықтылық	16
4 Қауіпсіздік талаптары	16
5 Электр құралының атқарымдық элементтері	19
6 Жұмысқа дайындау	20
7 Жұмыс тәртібі	20
8 Техникалық қызмет көрсету	22
9 Сақтау ережесі	23
10 Қызметтік мерзімі	23
11 Ықтимал ақаулықтар және оларды жою әдістері	24
12 Дайындаушының кепілдемесі	24
13 Өзге ақпарат	26

Уважаемый покупатель!

Мы благодарим Вас за оказанное доверие и уверены, что Вы останетесь довольны покупкой. Техника GALAXY LINE разработана для создания атмосферы комфорта и уюта в Вашем доме.

Перед использованием прибора мы настоятельно рекомендуем Вам внимательно ознакомиться со всеми пунктами настоящего руководства по эксплуатации.

При покупке прибора необходимо удостовериться в его работоспособности, отсутствии механических повреждений, проверить комплектацию и наличие штампа торгующей организации, даты продажи и подписи продавца с номером модели и серийным номером, точно соответствующим серийному номеру на корпусе прибора.

Құрметті сатып алушы!

Біз Сізге артқан сеніміңіз үшін алғысымызды айтамыз және Сіздің сатып алған техникаңызға көңіліңіз толатындығына сенімдіміз. GALAXY LINE техникасы Сіздің үйіңізде жайлылық атмосферасы мен қолайлылықты орнату үшін жасалған. Құралды қолдану алдында біз Сізге аталған пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың барлық тармақтарымен мұқият танысып шығуды ұсынамыз. Құралды сатып алу кезінде оның жұмысқа қабілеттілігіне, механикалық бүлінудердің жоқтығына көз жеткізу, сонымен қатар, сатушы ұйым мәртәбаның бар екендігін, сатылған күнін және сатушының қолтаңбасын, құралдың корпусындағы сериялық нөмірге дәл сәйкес келетін үлгінің нөмірі мен сериялық нөмірін және жиынтығын тексеру қажет.

1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

Стационарный блендер GALAXY LINE GL2160 (далее по тексту – блендер, прибор, электроприбор, изделие) – современный прибор для измельчения продуктов, а также для приготовления фруктовых коктейлей и фитнес-напитков, смузи, протеиновых смесей, молочных коктейлей в домашних условиях. Тритановый контейнер с крышкой объемом 0,6 л и стеклянная кружка объемом 0,5 л с крышкой обеспечивают удобное хранение приготовленного напитка. Компактный размер контейнера позволяет взять его с собой на прогулку, работу или тренировку. С помощью чаши и ножа с 4 лезвиями вы сможете приготовить пюре или паштет, измельчить овощи для салата или супа, превратить мясо или рыбу в фарш. 2 скорости и импульсный режим позволяют выбрать необходимый режим работы в соответствии с рецептом.

ЕАС Данный прибор соответствует требованиям: Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 16 августа 2011 г. №768; Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 9 декабря 2011г. №879; Технического регламента Евразийского экономического союза ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники», утвержденный решением Совета Евразийской экономической комиссии от 18 октября 2016 г. № 113.

Храните руководство по эксплуатации в течение всего срока службы изделия. Приобретенное вами изделие может иметь некоторые отличия от настоящего руководства, не влияющие на его эксплуатацию.

2 ТЕХНИЧЕСКИЕ ТРЕБОВАНИЯ

Таблица 1

Наименование параметра	Значение
Номинальное напряжение	220-240 В ~
Номинальная частота	50 Гц
Номинальная потребляемая мощность	900 Вт
Объем чаши	1,2 л
Объем кружки	0,5 л
Объем контейнера	0,6 л
Количество скоростей	2 + импульсный режим
Класс защиты от поражения электрическим током	II 

3 КОМПЛЕКТНОСТЬ

Таблица 2

Наименование	Количество
Блендер стационарный	1 шт.
Чаша	1 шт.
Крышка чаши	1 шт.
Контейнер	1 шт.
Крышка контейнера	1 шт.
Кружка	1 шт.
Крышка кружки	1 шт.
Нож	1 шт.
Блок ножей	1 шт.
Руководство по эксплуатации	1 шт.
Потребительская тара	1 шт.

4 ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

Безопасная и стабильная работа электроприбора гарантируется только при соблюдении следующих условий:

4.1 Запрещается погружать в воду и другие жидкости корпус изделия или его отдельные части.

4.2 Перед подключением изделия к сети питания необходимо убедиться, что параметры в сети соответствуют значениям, указанным в настоящем руководстве по эксплуатации.

4.3 Подключайте изделие к сети только после того, как Вы убедитесь, что выключатель находится в положении 0 («выключено»).

4.4 При отключении изделия от сети следует держаться за вилку, а не за шнур питания.

4.5 Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором. Не следует позволять детям контактировать с изделием, даже если он выключен и отключен от сети. Избегайте присутствия детей и животных рядом с работающим изделием.

4.6 Не используйте изделие для любых иных целей, кроме указанных в данном руководстве по эксплуатации. Эксплуатация, обслуживание и хранение изделия должны осуществляться строго в соответствии с данным руководством по эксплуатации.

4.7 Не используйте изделие, если есть риск возгорания или взрыва, на-

пример, вблизи легковоспламеняющихся жидкостей или газов.

4.8 Всегда отключайте прибор от сети питания, если он оставлен без присмотра и перед сборкой, разборкой или чисткой. Также изделие нужно отключить от сети в случае любых неполадок и после окончания работы.

4.9 Необходимо следить за целостностью шнура питания и изделия. Запрещается использовать изделие при наличии повреждений.

4.10 При повреждении шнура питания во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо. Замена шнура питания осуществляется в авторизованном сервисном центре согласно действующему тарифу.

4.11 Неправильное обращение с изделием может привести к его поломке, причинению вреда пользователю или его имуществу.

4.12 Не прикасайтесь во время работы с изделием к заземленным предметам (например, трубопроводам, радиаторам отопления, газовым плитам, холодильнику).

4.13 Не помещайте в прибор продукты, не предназначенные для измельчения и содержащие твердые субстанции, например, крупные косточки фруктов, в противном случае может произойти затупление или повреждение режущих кромок лезвий ножей.

4.14 Перед включением убедитесь, что прибор установлен на ровную, устойчивую поверхность.

4.15 Убедитесь, что в непосредственной близости от электроприбора нет ничего, что могло бы осложнить его работу и вызвать нежелательные последствия.

4.16 Ничего, кроме измельчаемых продуктов и жидкости, не должно контактировать с лезвиями ножей, если прибор подключен к сети питания.

4.17 Во избежание получения травм и поломки электроприбора не перегружайте руки и столовые приборы в чашу электроприбора во время его работы.

4.18 Не помещайте в чашу горячие продукты и жидкости.

4.19 Не наполняйте контейнер и кружку продуктами или жидкостями выше отметки максимального значения, а чашу выше максимальной отметки «MAX».

4.20 Запрещается включать прибор с пустым контейнером и кружкой, а также с пустой чашей.

4.21 Необходимо соблюдать осторожность при обращении с острыми режущими лезвиями, при опорожнении чаши и в ходе чистки.

4.22 Держите шнур питания вдали от источника нагрева, масла и острых предметов.

4.23 Использование принадлежностей, не поставляемых в комплекте с изделием, может быть небезопасным и привести к поломке изделия.

4.24 В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от электрической сети, вынув вилку из электрической розетки. При этом ни в коем случае не опускайте в воду руки. По вопросу дальнейшего использования прибора обратитесь в авторизованный сервисный центр.

ВНИМАНИЕ! Прибор предназначен только для бытового использования.

ВНИМАНИЕ! Запрещается пользоваться электроприбором в состоянии

алкогольного или наркотического опьянения или в иных условиях, мешающих объективному восприятию действительности, и не следует доверять электроприбор людям в таком состоянии или в таких условиях!

ВНИМАНИЕ! Данное руководство по эксплуатации не может предусмотреть все возможные нештатные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации данного прибора. Пользователь должен самостоятельно соблюдать меры техники безопасности при работе с электроприбором!

5 ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ЭЛЕКТРОПРИБОРА



1. Корпус
2. Чаша
3. Крышка чаши
4. Переключатель режимов
5. Крышка контейнера
6. Контейнер
7. Крышка кружки
8. Кружка
9. Блок ножей
10. Ножки
11. Нож



6 ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

6.1 Удалите упаковочный материал (при наличии).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Не оставляйте упаковочные материалы (пластиковые пакеты, полистирол и т. п.) в доступных для детей местах во избежание опасных ситуаций.

ВНИМАНИЕ! Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки (при их наличии) и наклейку с серийным номером изделия на корпусе электроприбора!

6.2 Промойте все съемные элементы теплой водой с мягким моющим средством и тщательно просушите.

Примечание - Не используйте металлические изделия для чистки и абразивные средства, так как это может повредить покрытие.

6.3 Корпус прибора протрите мягкой, слегка влажной тканью, после чего вытрите насухо.

6.4 Прибор готов к использованию.

Примечание - Появление постороннего запаха при первом использовании не является следствием неисправности прибора.

7 ПОРЯДОК РАБОТЫ

7.1 Использование контейнера и кружки

- Установите прибор на ровную, сухую и устойчивую поверхность.
- Поместите ингредиенты в контейнер/кружку. Для измельчения твердых ингредиентов добавьте соответствующее количество воды.

ВНИМАНИЕ! Не переполняйте контейнер/кружку! Уровень наполнения контейнера/кружки не должен превышать отметки 600 ml (для контейнера) и 500 ml (для кружки). Используйте мерную шкалу на контейнере/кружке.

- Закрутите блок ножей на контейнер/кружку.
- Установите блок ножей с контейнером/кружкой на корпус блендера. Для этого совместите толкатель, расположенный на блоке ножей (рис.1), с пазом выключателя на корпусе блендера (рис.2). Затем поверните блок ножей с контейнером/кружкой по часовой стрелке.

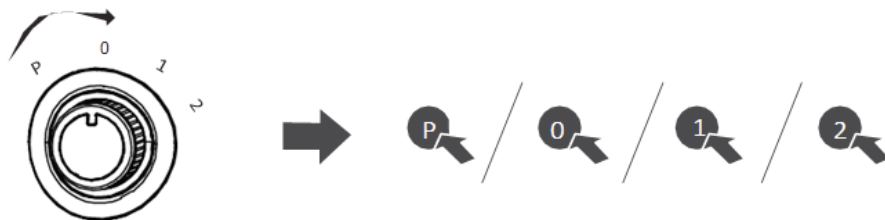


Рис. 1



Рис. 2

- Поверните переключатель режимов для выбора скорости в одно из следующих положений: «1» - «2» скоростные режимы, «Р» - импульсный режим.



Примечание: Сочные и мягкие продукты измельчайте на первой скорости «1». Для более твердых продуктов выберете вторую скорость «2». Для быстрого измельчения используйте импульсный режим «Р». Обычно требуется около 1 минуты для приготовления смузи (не используйте блендер непрерывно в течение 1 минуты, используйте его в течение 20-30 секунд и делайте перерывы по 10-20 секунд).

- При завершении приготовления переведите переключатель режимов в положение «0» и отключите устройство от розетки. Снимите блок ножей с контейнером/кружкой с корпуса блендера, повернув против часовой стрелки.
- Откройте блок ножей с контейнера/кружки, наденьте крышку.

7.2 Использование чаши для измельчения

- Установите нож для измельчения продуктов в чашу.
- Поместите продукты в чашу.

Примечание: Перед измельчением предварительно нарежьте продукты кусочками (около 2 см) и удаляйте кости, сухожилия из мяса.

ВНИМАНИЕ! Не переполняйте чашу! Используйте мерную шкалу на чаше.

- Закройте крышкой чашу. Установите чашу на корпус блендера, поверните ее по часовой стрелке до фиксации.
- Поверните переключатель режимов для выбора необходимой скорости. Обычно требуется около минуты для тонкого измельчения всех видов мяса. Не используйте блендер непрерывно в течение 1 минуты, используйте его в течение 20-30 секунд и делайте перерывы по 10-20 секунд).
- При завершении измельчения поверните регулятор режимов в положение «0». Снимите чашу с корпуса, повернув против часовой стрелки, откройте крышку и извлеките из нее мясо.

Примечания

- Импульсный режим работает только при удержании переключателя режимов в положении «Р». Как только Вы отпустите переключатель, он автоматически вернется в положение «0».
- Во время работы прибора корпус может стать горячим. Это нормальное явление и не является неисправностью.

- В случае непредвиденной остановки вращения ножа отключите прибор от сети, и только после этого удалите ингредиенты, заблокировавшие нож.
- Если контейнер, кружка или чаша установлены неправильно, прибор работать не будет.

7.3 Рекомендации

- Перед смешиванием твердых ингредиентов режьте их на небольшие кусочки (2–3 см).
- Не кладите в чашу, контейнер или кружку ингредиенты, которые могут вызвать повреждение блендера (кости, большие куски твердых продуктов, слишком твердые продукты).
- При перетирании твердых ингредиентов в пюре не кладите в чашу для измельчения сразу большое количество этих продуктов, а добавляйте небольшие порции постепенно.
- Твердые ингредиенты смешивайте с небольшим количеством жидкости.
- Используйте импульсный режим при смешивании твердых или очень вязких ингредиентов, чтобы предотвратить торможение ножа.
- Во время работы прибора всегда держите руку на его крышке.
- Для приготовления небольшого количества еды используйте первую скорость.
- Не заливайте в чашу жидкость и не обрабатывайте продукты с температурой выше 60°C, в противном случае чаша может треснуть.
- Не рекомендуется использовать прибор для колки льда.

8 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

8.1 Убедитесь, что электроприбор отключен от электросети перед тем, как его почистить и промыть.

8.2 Рекомендуется чистить корпус электроприбора при помощи чистой влажной ткани, а остальные части прибора можно промыть чистой водой с использованием чистящих средств.

ВНИМАНИЕ! Запрещается погружать электроприбор в воду!

ВНИМАНИЕ! Аксессуары и электроприбор нельзя мыть в посудомоечной машине.

ВНИМАНИЕ! Перед повторным использованием или хранением убедитесь, что все детали прибора чистые и сухие.

9 ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ

Хранить изделие необходимо при температуре окружающей среды от 0°C до +40°C и относительной влажности воздуха не более 80% в месте, недоступном для детей и животных.

Во избежание повреждений перевозите изделие только в заводской упаковке. После транспортировки или хранения изделия при пониженной температуре необходимо выдержать его при комнатной температуре не менее двух часов.

9.1 При перевозке, погрузке, разгрузке и хранении изделия следует руководствоваться, помимо изложенных в руководстве по эксплуатации, следующими требованиями:

9.1.1 Запрещается подвергать изделие существенным механическим нагрузкам, которые могут привести к повреждению изделия и /или нарушению его упаковки;

9.1.2 Необходимо избегать попадания на упаковку изделия воды и других жидкостей.

Перед перевозкой или передачей на хранение при отрицательной температуре, бывшего в эксплуатации, изделия необходимо убедиться в том, что в изделии отсутствует вода. Все поверхности изделия должны быть сухими. Оберегайте изделие от значительных перепадов температур и воздействия прямых солнечных лучей.

9.2 Утилизация



Неправильная утилизация изделия наносит непоправимый вред окружающей среде. Не выбрасывайте неисправное изделие, а также отработанные элементы питания вместе с бытовыми отходами.

Обратитесь для этих целей в специализированный пункт утилизации. Адреса пунктов приема бытовых изделий, оборудования и отработанных элементов питания на переработку Вы можете получить в муниципальных службах Вашего населенного пункта.

10 СРОК СЛУЖБЫ

Данное изделие при соблюдении всех требований, указанных в настоящем руководстве, должно прослужить не менее 3-х лет. Изготовитель обращает внимание покупателей, что при эксплуатации изделия в рамках личных нужд и соблюдения правил пользования, приведенных в данном руководстве по эксплуатации, срок службы изделия может значительно превысить указанный в настоящем руководстве. Изготовитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и комплектацию изменения, не ухудшающие эксплуатационные качества изделия.

Срок службы прибора составляет 3 года.

11 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Если прибор вышел из строя, не следует пытаться отремонтировать его самостоятельно. Настоятельно рекомендуется обратиться в авторизованный сервисный центр.

12 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Обращаем Ваше внимание, что в течение гарантийного срока электроприбор будет принят на бесплатное сервисное обслуживание или ремонт при соблюдении следующих условий:

Гарантийные обязательства осуществляются при наличии правильно заполненного гарантийного талона с указанием в нем даты продажи, серийного номера, печати (штампа) торгующей организации, подписи продавца. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии по качеству данного изделия. Во избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации. Обращаем Ваше внимание на исключительно бытовое назначение изделия. Условия гарантии не предусматривают периодическое техническое обслуживание на дому у владельца.

Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее законодательство Российской Федерации, в частности, последняя редакция Федерального закона «О защите прав потребителей» и Гражданский кодекс Российской Федерации.

Гарантийный срок эксплуатации изделия составляет 24 месяца. Этот срок исчисляется со дня продажи через розничную сеть.

Наши гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока, и обусловленные производственными, технологическими и конструктивными дефектами, т. е. допущенными по вине компании-изготовителя.

12.1 Гарантийные обязательства не распространяются на:

12.1.1 Неисправности изделия, возникшие в результате:

- несоблюдения пользователем предписаний руководства по эксплуатации;
- механического повреждения, вызванного внешним или любым другим воздействием;
- применения изделия не по назначению;
- неблагоприятных атмосферных и внешних воздействий на изделие, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети требованиям руководства по эксплуатации;
- использования принадлежностей, расходных материалов и запчастей, не предусмотренных технологической конструкцией данной модели, не рекомендованных или не одобренных производителем.

12.1.2 Изделия, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации неуполномоченными на то лицами.

12.1.3 Неисправности, возникшие вследствие ненадлежащего обращения или хранения изделия, такие как:

- наличие ржавчины на металлических элементах изделия;
- обрывы и надрезы шнура питания;
- сколы, царапины, сильные потертости корпуса, пластиковых частей изделия и др.

12.1.4 Неисправности, возникшие в результате перегрузки изделия, повлекшей выход прибора из строя.

12.1.5 Изделия без читаемого серийного номера.

12.1.6 Расходные материалы, сменные детали, узлы, подлежащие периодической замене, а также аксессуары и комплектующие, поставляемые в комплекте с электроприбором (кружка с крышкой, контейнер с крышкой, чаша, нож, блок ножей).

12.1.7 К безусловным признакам перегрузки относятся:

- деформация или оплавление деталей и узлов изделия;
- потемнение или обугливание изоляции проводов.

Обращаем Ваше внимание, что доставка изделия в сервисный центр и из него осуществляется конечным потребителем (владельцем) или за его счет. Техническое освидетельствование прибора на предмет установления гарантийного случая производится только в авторизованном сервисном центре. Список сервисных центров можно узнать у продавца или на сайте **www.galaxy-tecs.ru**.

ВНИМАНИЕ! При покупке изделия требуйте проверки комплектности и исправности, а также правильного заполнения гарантийного талона.

13 ПРОЧАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Импортёр: ООО «Омега»

Адрес: 432006, Россия, г. Ульяновск, ул. Локомотивная, 14

Изготовитель: Нингбо Каджафа Электрик Апплианс Ко., ЛТД

Адрес: № 53, Норт 1 Ринг Роад, Чжанци Таун, Цыси Сити, Провинция Чжэцзян, Китай.

Сделано в КНР

Дата изготовления указана на серийном номере. В соответствии со стандартом изготовителя серийный номер содержит: номер заказа / месяц и год изготовления / порядковый номер изделия.

1 ЖАЛПЫ ДЕРЕКТЕР

GALAXY LINE GL2160 стационарлық блендері (ары қарай мәтін бойынша – блендер, құрал, электр құралы, бұйым) – өнімдерді ұсақтау, сонымен бірге жемістік коктейлдерді және фитнес-сусындарды, смузилерді, протеиндік қоспаларды, сүт коктейлдерді үй шарттарда дайындау үшін заманауи құрал. Көлемі 0,6 л қақпақпен тритандық контейнер және қақпақты көлемі 0,5 л шыны күрішке дайындалған сусынды қолайлы сақтаумен қамтамасыз етеді. Контейнердің шағын өлшемі оны серуенге, жұмысқа немесе жаттығуға өзіңізбен бірге алуға мүмкіндік береді. Тостағанның және 4 жүзді пышақтың көмегімен сіз езбені немесе паштетті дайындай, салат немесе көже үшін көкөністерді ұсақтай, етті немесе балықты фаршқа айналдыра аласыз. 2 жылдамдық және импульстік режим рецептке сәйкес қажетті жұмыс режимін таңдауға мүмкіндік береді.

ЕАЭ Кедендік одақтың келесі техникалық регламенттеріне сәйкес болады: Кеден одағы Комиссиясының 2011 жылдың 16 тамызындағы №768 Шешімімен бекітілген ТР ТС 004/2011 «Төмен вольтты жабдықтардың қауіпсіздігі туралы» Кеден одағының техникалық регламентіне; Кеден одағы Комиссиясының 2011 жылдың 9 желтоқсанындағы №879 Шешімімен бекітілген ТР ТС 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі» Кеден одағының техникалық регламентіне; Еуразиялық экономикалық комиссиясы кеңесінің 2019 жылдың 18 қазанындағы №113 шешімімен бекітілген Еуразиялық экономикалық одақтың ЕАЭО ТР 037/2016 «Электротехника және радио-электроника бұйымдарында қауіпті заттарды қолдануды шектеу туралы» техникалық регламенті. Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты бұйымның барлық қызметтік мерзімі ішінде сақтаңыз. Сіз арқылы сатып алынған бұйым осы нұсқаулықтан оның пайдаланылуына әсер етпейтін кейбір ерекшеліктерге ие болуы мүмкін.

2 ТЕХНИКАЛЫҚ ТАЛАПТАР

1 Кесте

Параметрдің атауы	Мәні
Номиналды кернеу	220-240 В ~
Номиналды жиілік	50 Гц
Номиналды тұтыну қуаты	900 Вт
Тостағанның көлемі	1,2 л
Күрішкенің көлемі	0,5 л
Контейнердің көлемі	0,6 л
Жылдамдықтар саны	2 + импульстік режим
Электр тоғымен зақымдалудан қорғаныс класы	II 

3 ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҚ

2 Кесте

Атауы	Саны
Стационарлық блендер	1 дана
Тостаған	1 дана
Тостағанның қақпағы	1 дана
Контейнер	1 дана
Контейнердің қақпағы	1 дана
Күрішке	1 дана
Күрішкенің қақпағы	1 дана
Пышақ	1 дана
Пышақтар блогы	1 дана
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық	1 дана
Тұтынушылық қаптама	1 дана

4 ҚАУІПСІЗДІК ТАЛАПТАРЫ

Электр құралының қауіпсіз және тұрақты жұмысына тек келесі шарттарды сақтаған кезде ғана кепіл беріледі:

4.1 Бұйымның корпусын және оның жекелей бөліктерін суға және басқа да сұйықтықтарға батыруға тыйым салынады.

4.2 Бұйымды қуат беру желісіне қосудың алдында желі параметрлерінің осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көрсетілген мәндерге сәйкес екендіктеріне көз жеткізіп алыңыз.

4.3 Бұйымды ажыратқыштың 0 («сөндірулі») күйінде тұрғандығына Сіздің көзіңіз жеткеннен кейін ғана желіге қосыңыз.

4.4 Бұйымды желіден ажырату кезінде қуат беру баусымынан емес ашадан ұстау керек.

4.5 Құрал физикалық, сенсорлық немесе ойлау қабілеттері төмендеген немесе оларда өмірлік тәжірибе мен білімдері болмаса, егер олар қарауда болмаса немесе оларға олардың қауіпсіздігіне жауапты тұлғалар арқылы құралды қолдану жөніндегі нұсқамалық жүргізілмесе, тұлғалармен балаларды қоса алғанда) қолданылуға арналмаған. Балалар құралмен ойнауына жол бермеу үшін қарауда болуы керек. Егер ол тіпті желіден ажыратылған болса да, балалардың бұйымға жанасуларына рұқсат бермеу керек. Жұмыс істеп тұрған бұйымның жанында балалар мен жануарлардың болуына жол бермеңіз.

4.6 Бұйымды осы нұсқаулықта аталғандардан басқа мақсаттар үшін қолданбау керек. Бұйыммен жұмыс істеу, сақтау және күтім жасау осы пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа қатаң сәйкес жүргізілуі керек.

4.7 Бұйымды егер жану немесе жарылыс қаупі бар болса, мәселен тез

тұтанатын сұйықтықтардың немесе газдардың жанында қолданбаңыз.

4.8 Құралды егер ол қараусыз қалдырылған болса және құрастырудың, бөлшектеудің немесе тазалаудың алдында әрдайым желіден ажыратып отыру қажет. Сонымен бірге құралды кез келген ақаулықтар орын алған жағдайда және жұмыс аяқталғаннан кейін желіден ажырату қажет.

4.9 Қуат беру баусымының және бұйымның бүтіндігін қадағалау қажет. Бұйымды бүлінулер болған кезде қолдануға тыйым салынады.

4.10 Қуат беру баусымы бүлінген кезде қауіптерге жол бермеу үшін оны дайындаушы немесе оның агенті, немесе аналогтік біліктік тұлға ауыстыруы керек. Қуат беру баусымын ауыстыру қолданыстағы тарифқа сай авторландырылған сервистік орталықта жүзеге асырылады.

4.11 Бұйымға қате қарау оның бұзылуына, қолданушыға немесе оның мүлігіне зиян тигізуге әкеліп соқтыруы мүмкін.

4.12 Бұйымның жұмысы кезінде жерге тұйықталған заттарға жанаспаңыз (мәселен, құбыржолдарға, жылыту радиаторларына, газ плиталарына, тоңазытқышқа).

4.13 Құралға ұсақтауға арналмаған және қатты негіздерден тұратын өнімдерді орналастырмаңыз, мәселен, жемістердің ірі сүйектері, кері жағдайда пышақтардың кескіш жиектерінің мұқалуды немесе бүлінуі орын алуы мүмкін.

4.14 Іске қосудың алдында құралдың тегіс, орнықты бетке орнатылғанына көз жеткізіңіз.

4.15 Электр құралының тікелей жанында оның жұмысын қиындата алатын және қажетсіз салдарларды шақыра алатын ештеңенің жоқтығына көз жеткізіп алыңыз.

4.16 Ұсақталушы өнімдер мен сұйықтықтардан басқа ештеңе егер құрал қуат беруші желіге қосылған болса пышақтардың жүздеріне жанаспауы керек.

4.17 Жарақат алуды және электр құралының бұзылуын болдырмау үшін электр құралының тостағанына оның жұмысы кезінде қолдарыңызды және асхана құралдарын садмаңыз.

4.18 Тостағанға ыстық өнімдер мен сұйықтықтарды орналастырмаңыз.

4.19 Контейнерді және күрішкені максималды мәннен жоғары өнімдермен немесе сұйықтықтармен толтырмаңыз, ал тостағанды «MAX» белгісінен жоғары толтырмаңыз.

4.20 Құралды бос контейнермен және күрішкемен, сонымен бірге бос тостағанмен іске қосуға тыйым салынады.

4.21 Өткір кескіш жүздерін қолдану кезінде, тостағанды босату кезінде және тазалау барысында аса сақ болу қажет.

4.22 Қуат беру баусымын қызу көзінен, майдан және өткір заттардан алыс ұстаңыз.

4.23 Бұйыммен жиынтықта жеткізілмеген керек-жарақтарды қолдану қауіпті болуы және бұйымның істен шығуына әкеліп соқтыруы мүмкін.

4.24 Термоажыратқыштың кездейсоқ іске қосылуымен шақырылатын қауіптерге жол бермеу үшін құралға таймер секілді сырттай сөндіруші құрылғы арқылы қуат берілмеу керек немесе әдетте, коммуналдық қызметтермен іске қосылатын және сөндірілетін желіге қосылмауы тиіс.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бұйым тек тұрмыстық қолдануға арналған.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Электр құралын алкогольдік немесе есірткілік ма-
саю шарттарында, немесе ақиқатты объективті қабылдауға кедергі жасау-
шы басқа да шарттарда қолданбау керек, және құралды осындай күйдегі
немесе шарттардағы адамдарға сеніп тапсырмау керек!

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аталған пайдалану жөніндегі нұсқаулық барлық
мүмкін болатын оқыс жағдайларды қарастыра алмайды. Қолданушыға
электр құралымен жұмыс жасау кезінде қауіпсіздік техникасы шараларын
өздігінен сақтауы керек болады!

5 ЭЛЕКТР ҚҰРАЛЫНЫҢ АТҚАРЫМДЫҚ ЭЛЕМЕНТТЕРІ



1. Корпус
2. Тостаған
3. Тостағанның қақпағы
4. Режимдерді ауыстырғыш
5. Контейнердің қақпағы
6. Контейнер
7. Күрішкенің қақпағы
8. Күрішке
9. Пышақтар блогы
10. Аяқшалар
11. Пышақ



6 ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ

6.1 Қаптаушы материалды алып тастаңыз (бар болған жағдайда).

ЕСКЕРТУ! Қаптаушы материалдарды (пластик пакеттер, полистирол және т.б.) қауіпті жағдайларға жол бермеу үшін балаларға қол жетімді жерлерде қалдырмаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Ескертуші жапсырмаларды (бар болған жағдайда) орнында және электр құралының корпусында бұйымның сериялық нөмірімен жапсырманы міндетті түрде сақтаңыз!

6.2 Барлық алынбалы элементтерін жылы сумен жұмсақ жуғыш құралмен жуыңыз және мұқият кептіріңіз.

Ескерту – Тазалау үшін металл бұйымдарды және қажақты құралдарды қолданбаңыз, себебі бұл жабынды бүлдіруі мүмкін;

6.3 Құралдың корпусын жұмсақ, аздаған дымқыл матамен сүртіңіз, содан кейін құрғатып сүртіңіз.

6.4 Құрал қолдануға дайын.

Ескерту – Бірінші рет қолдану кезінде бөгде иістің пайда болуы құрал ақаулығының салдары болып табылмайды.

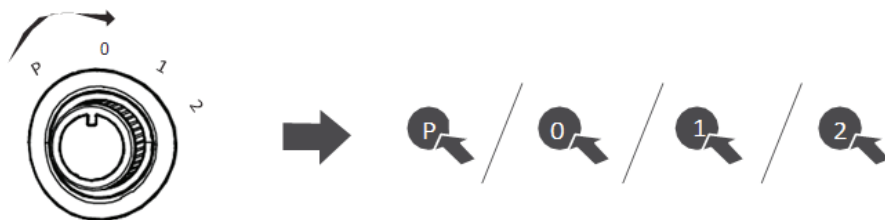
7 ЖҰМЫС ТӘРТІБІ

7.1 Контейнер мен кружканы пайдалану

- Құралды тегіс, құрғақ және орнықты бетке орнатыңыз.
- Ингредиенттерді контейнерге/күрішкеге орналастырыңыз. Қатты ингредиенттерді ұсақтау үшін тиісті мөлшердегі су қосыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Контейнерді/күрішкені шектен тыс толтырмаңыз! Контейнерді/күрішкені толтыру деңгейі 600 ml (контейнер үшін) және 500 ml (күрішке үшін) белгілерінен асып кетпеуі керек. Контейнердегі/күрішкедегі өлшегіш межелікті қолданыңыз.

- Пышақтар блогын контейнерге/күрішкеге бұрап бекітіңіз.
- Контейнермен/күрішкемен пышақтар блогын сағат тілі бойы бұрай отырып, блендердің корпусына орнатыңыз.
- Режимдерді ауыстырғышты келесі күйлердің біріне жылдамдықты таңдау үшін бұраңыз: «1» - «» жылдамдықты режимдер, «P» - импульстік режим.



Ескерту: Шырынды және жұмсақ өнімдерді бірінші «1» жылдамдықта ұсақтаңыз. Қаттырақ өнімдер үшін екінші «2» жылдамдықты таңдаңыз. Тез ұсақтау үшін импульстік режимді «Р» қолданыңыз. Әдетте смузиді дайындау үшін шамамен 1 минут талап етіледі (блендерді үздіксіз 1 минут бойы қолданбаңыз, оны 20-30 секунд бойы қолданыңыз және 10-20 секундтай үзілістер жасап отырыңыз).

- Дайындау аяқталған кезде режимдерді ауыстырғышты «0» күйіне ауыстырыңыз және құрылғыны резеткіден ажыратыңыз. Контейнермен/күрішкемен пышақтар блогын сағат тіліне қарсы бұрай отырып, шешіңіз.
- Пышақтар блогын контейнерден/күрішкеден бұрып босатыңыз, қақпақты кигізіңіз.

7.2 Ұсақтауға арналған тостағанды қолдану

- Өнімдерді ұсақтауға арналған пышақты тостағанға орнатыңыз.
- Өнімдерді тостағанға орналастырыңыз.

Ескерту: Ұсақтаудың алдында өнімдерді алдын-ала кесектерге (шамамен 2 см) кесіңіз және еттен сүйектерді, сіңірлерді алып тастаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Тостағанды аса толтырмаңыз! Тостағандағы өлшегіш межелікті қолданыңыз.

- Тостағанды қақпақпен жабыңыз. Тостағанды блендердің корпусына орнатыңыз, оны бекітілгенше дейін сағат тілі бойынша бұраңыз.
- Режимдерді ауыстырғышты қажетті жылдамдықты таңдау үшін бұраңыз. Әдетте еттің барлық түрлерін жұқа ұсақтау үшін шамамен бір минут талап етіледі. Блендерді үздіксіз 1 минут бойы қолданбаңыз, оны 20-30 секундтай қолданыңыз және 10-20 секундтай үзілістер жасап отырыңыз.
- Ұсақтау аяқталған кезде режимдерді реттеуішті «0» күйіне бұраңыз. Сағат тіліне қарсы бұрай отырып, тостағанды корпустан шешіңіз және одан етті шығарыңыз.

Ескертулер

1. Импульстік режим режимдерді ауыстырғышты «Р» күйінде ұстап тұрған кезде ғана жұмыс істейді. Сіз ауыстырғышты жіберген кезде ол «0» күйіне автоматты түрде қайтып оралады.

- ### 7.3 Ұсыныстар

- ## 8 ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

8.2 Электр құралының корпусын дымқыл матамен тазалау ұсынылады, ал құралдың қалған бөліктерін тазартқыш құралдарды қолданумен таза сумен жууға болады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Стационарлық блендер ұнтақтағыштың корпусын суға батыруға тыйым салынады!

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Қайталап қолданудың немесе сақтаудың алдында құралдың барлық бөлшектерінің таза және құрғақ екендіктеріне көз жеткізіңіз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Керек-жарақтарды және электр құралын ыдыс-аяқ жуатын машинада жууға болмайды.

9 САҚТАУ ЕРЕЖЕСІ

Бұйымды 0°C-тан +40°C-қа дейінгі қоршаған ортаның температурасы кезінде және 80%-дан аспайтын ауаның салыстырмалы ылғалдылығында сақтау керек. Бүлінудерді болдырмау үшін бұйымды тек зауыттық қаптамада ғана тасымалдаңыз. Тасымалдаудан немесе төмендетілген температурада сақтаудан кейін бұйымды оны бөлме температурасында кем дегенде екі сағаттай ұстау керек.

9.1 Бұйымды тиеу, түсіру және сақтау кезінде пайдалану жөніндегі нұсқаулықта мазмұндалғандардан басқа келесі талаптарды басшылыққа алу керек:

9.1.1 Бұйымның бүлінуіне және/немесе оның қаптамасының бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін елеулі механикалық жүктемелерге бұйымды ұшыратуға тыйым салынады;

9.1.2 Бұйымның қаптамасына судың және басқа да сұйықтықтардың тиіп кетулерін болдырмау қажет.

Пайдалануда болған бұйымды теріс температурада тасымалдаудың немесе сақтауға берудің алдында бұйымда судың жоқтығына көз жеткізу қажет. Бұйымның барлық беттері құрғақ болулары керек. Бұйымды температураның елеулі айырмаларынан және тікелей күн сәулелерінен қорғаңыз.

9.2 Кәдеге жарату



Бұйымды қате кәдеге жарату қоршаған ортаға орны толғысыз зиян келтіреді. Ақаулы бұйымды сонымен бірге пайдаланылған қуат беру элементтерін тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмаңыз. Осы мақсаттар үшін мамандандырылған кәдеге жарату орталығына жүгініңіз. Сіз тұрмыстық бұйымдарды, жабдықтарды және пайдаланылған қуат беру элементтерін қайта өңдеуге қабылдаушы бекеттердің мекен-жайларын Сіздегі елді мекендегі муниципалдық қызметтен ала аласыз.

10 ҚЫЗМЕТТІК МЕРЗІМІ

Аталған бұйым осы нұсқаулықта көрсетілген барлық талаптарды сақтау кезінде кем дегенде 3 жыл жұмыс істеуі керек. Дайындаушы сатып алушылардың назарын бұйымды жеке мақсаттар аясында пайдалану кезінде және осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта келтірілген қолдану ережелерінің сақталуы бұйымның осы нұсқаулықта аталған қызметтік мерзімін айтарлықтай ұзартуы мүмкін екендігіне аудартады. Дайындаушы өзіне құрылымына және жиынтықтылауға бұйымның пайдаланушылық қасиетін нашарлатпайтын өзгерістерді енгізу құқығын қалдырады.

Құралдың қызметтік мерзімі 3 жылды құрайды.

11 БЫҚТИМАЛ АҚАУЛЫҚТАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРІ

Егер электр құралы істен шықса, оны өздігіңізден жөндеуге тырыспаңыз. Міндетті түрде авторландырылған сервистік орталыққа баруды ұсынамыз.

12 ДАЙЫНДАУШЫНЫҢ КЕПІЛДЕМЕСІ

Сіздің назарыңызды кепілдік мерзімнің ішінде келісідей шарттардың сақталуы кезінде электр құралының тегін сервистік қызмет көрсетуге немесе жөндеуге қабылданатындығына аударамыз:

Кепілдікті міндеттеме онда сатылған күні, сериялық нөмірі, сатушы ұйымның мөрі (мөртабаны), сатушының қолы көрсетілген дұрыс толтырылған кепілдік талоны болған кезде жүзеге асырылады. Сізде дұрыс толтырылған кепілдік талоны болмаған кезде біз Сіздің аталған бұйымның сапасы бойынша наразылықтарыңыздан бас тартуға мәжбүр боламыз. Түсінбеушіліктерді болдырмау үшін Сізден бұйыммен жұмысты бастауды алдында пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен танысып шығуды өтінеміз. Сіздің назарыңызды бұйымның тек тұрмыстық тағайындалуына аударамыз. Кепілдік шарттары иегердің үйінде мезгілдік техникалық қызмет көрсетуді қарастырмайды.

Осы кепілдікті шарттардың құқықтық негізі қолданыстағы Ресей Федерациясының заңнамасы, атап айтқанда, «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Федералдық Заңның соңғы редакциясы және Ресей Федерациясының Азаматтық кодексі болып табылады.

Бұйымның пайдаланудың кепілдікті мерзімі 24 айды құрайды. Бұл мерзім бөлшек сауда желісі арқылы сатып алынған күннен бастап есептеледі. Біздің кепілдікті міндеттемелер тек кепілдікті мерзімнің ішінде анықталған және өндірістік технологиялық және конструктивтік ақаулармен шарттас, яғни компания-дайындаушы арқылы жол берілген ақауларға ғана тара- лады.

12.1 Кепілдік міндеттемелер келесілерге таралмайды:

12.1.1 Келесінің нәтижесінде орын алған ақаулықтар:

- қолданушының пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың ұйғарымдарын сақтамауы;
- сыртқы немесе кез келген басқа әсерлерден шақырылған механикалық бүлінулер;
- бұйымды тағайындалуы бойынша қолданбау,
- бұйымға жаңбыр, қар, жоғары ылғалдылық, қызу, агрессивтік орта- лар, қуат беруші электр желісі параметрлерінің пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың талаптарына сәйкессіздігі секілді жағымсыз атмосфералық және сыртқы әсерлер;
- аталған үлгінің технологиялық конструкциялары арқылы қарастырылмаған, өндіруші арқылы ұсынылмаған немесе мақұлданбаған керек-жарақтарды, шығын материалдарын және косалқы бөлшектерді

қолдану.

12.1.2 Ашуға, жөндеуге немесе түрлендіруге оларға уәкілетті емес тұлғалар арқылы ұшыраған бұйымдар.

12.1.3 Бұйымда лайықсыз пайдаланудың немесе сақтаудың салдарынан пайда болған ақаулықтарға:

- бұйымның металл элементтерінде тоттардың болуы;
- қуат беру баусымының үзілулері мен кесіктері;
- сызаттар, жарықшақтар, корпустың күшті үйкелістері, бұйымның пластик бөліктері және бас.

12.1.4 Бұйымның асқын жүктелуінің нәтижесінде пайда болған, құралдың істен шығуына әкеліп соқтырған ақаулықтар.

12.1.5 Сериялық нөмірі оқылмайтын бұйымға.

12.1.6 Мезгілдік ауыстыруға жататын шығын материалдары, алынбалы бөлшектер, тораптар, сонымен бірге электр құралымен жиынтықта жеткізілетін керек-жарақтар және толымдаушылар (Тостаған, Күрішке, Күрішкенің қақпағы, Пышақ, Пышақтар блогы, Контейнер, Контейнердің қақпағы)

12.1.7 Асқын жүктелудің сөзсіз белгілеріне жататындар:

- бұйымның бөлшектері мен тораптарының деформациялануы мен балқуы;
- сымдарды оқшаулағыштардың қарауы немесе күйі.

Сіздің назарыңызды бұйымды сервистік орталыққа және одан жеткізудің соңғы тұтынушы (иегері) арқылы немесе оның қаражатының есебінен жүзеге асырылатындығына аудартамыз.

Құралға кепілдік жағдайды орнату бойынша техникалық куәландыру тек авторландырылған сервистік орталықта ғана жүргізіледі. Сервистік орталықтардың тізімін сатушыдан немесе **www.galaxy-tecs.ru** сайтынан білуге болады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бұйымды сатып алу кезінде жиынтықтылығы мен дұрыстығын тексеруді, сонымен қатар кепілдік талонның дұрыс толтырылуын талап етіңіз.

13 ӨЗГЕ АҚПАРАТ

Импорттаушы: «Омега» ЖШҚ

Мекен-жай: 432006, Ресей, Ульяновск қ., Локомотивная көш., 14

Дайындаушы: Нингбо Каджафа Электрик Апплианс Ко., ЛТД

Мекен-жай: № 53, Норт 1 Ринг Рoad, Чжанци Таун, Цыси Сити, Провинция Чжэцзян, Қытай
ҚХР жасалған

Дайындалған күні сериялық нөмірде көрсетілген. Дайындаушының стандартына сәйкес сериялық нөмір келесілерден тұрады: тапсырыс нөмірі / дайындалған айы мен жылы / бұйымның топтамдағы реттік нөмірі.